

## ÜLDKOHUS

Üldkohtu 9. oktoobri 2012. aasta otsus — Itaalia versus komisjon

(Kohtuasi T-426/08) <sup>(1)</sup>

(EAGGF — Tagatisrahastu — EAGF — Rahastamisest väljajäetavad kulud — Puuviljad ja köögiviljad — Suhkur — Tsitrusviljade töötlemine — Piim — Põllukultuurid — Kindlaksmääratud finantskorrektsioon — Proportsionaalsus — Põhjendamiskohustus — Hindamisvea puudumine)

(2012/C 366/52)

Kohtumenetluse keel: itaalia

### Pooled

Hageja: Itaalia vabariik (esindaja: *avvocato dello Stato* P. Gentili)

Kostja: Euroopa Komisjon (esindajad: P. Rossi ja F. Jimeno Fernández)

### Ese

Nõue tühistada komisjoni 8. juuli 2008. aasta otsus C(2008) 3411, mille kohaselt ühenduse rahastamine ei kata teatavaid kulutusi, mida liikmesriigid on teinud Euroopa Põllumajanduse Arendus- ja Tagatisfondi (EAGGF) tagatisrahastu ja Euroopa Põllumajanduse Tagatisfondi (EAGF) raames (ELT L 186, lk 39), osas, milles jäetakse ühenduse rahastamisest välja Itaalia Vabariigi kulutused summas 174 704 912,66 eurot.

### Resolutsioon

1. Jätta hagi rahuldamata.
2. Jätta Itaalia Vabariigi kohtukulud tema enda kanda ja mõista temalt välja Euroopa Komisjoni kohtukulud.

<sup>(1)</sup> ELT C 301, 22.11.2008

Üldkohtu 5. oktoobri 2012. aasta otsus — Evropaiki Dynamiki versus komisjon

(Kohtuasi T-591/08) <sup>(1)</sup>

(Teenuste riigihanked — Hankemenetlus — Informaatikateenuste osutamine — Pakkuja paigutamine teisele järjekohale astmelises menetluses — Tühistamishagi — Hankemenetlusest kõrvaldamise alused — Huvide konflikt — Põhjendamiskohustus — Ilmne hindamisviga — Võrdne kohtlemine — Lepinguväline vastutus)

(2012/C 366/53)

Kohtumenetluse keel: inglise

### Pooled

Hageja(d): Evropaiki Dynamiki — Proigmena Systemata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE (Ateena, Kreeka) (esindajad: advokaadid N. Korogiannakis ja P. Katsimani)

Kostja: Euroopa Komisjon (esindajad: B. Simon ja E. Manhaeve, keda abistavad advokaat P. Wytinck, hiljem E. Manhaeve, keda abistavad advokaadid P. Wytinck ja B. Hoorelbeke)

### Ese

Esiteks nõue tühistada komisjoni 17. oktoobri 2008. aasta otsused, millega hageja vastavalt tema pakkumustele, mis esitati avatud hankemenetluses „Statistikaalane infotehnoloogia”, mis puudutab statistiliste andmete ja metaandmete andmesideformaadi nõustamis- ja arendusteenuseid (SDMX) (ELT 2008/S 120–159017), paigutati teisele järjekohale osade 2 ja 3 astmes- tikus, ja kõik sellega seotud hilisemad otsused, seal hulgas otsus sõlmida leping teiste pakkujatega, kes olid paigutatud esimesele järjekohale nende osade astmes- tikus, ning teiseks nõue hüvitada kahju.

### Resolutsioon

1. Jätta hagi rahuldamata.
2. Jätta Evropaiki Dynamiki — Proigmena Systemata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE kohtukulud tema enda kanda ja mõista temalt välja Euroopa Komisjoni kohtukulud.

<sup>(1)</sup> ELT C 82, 4.4.2009